



Communication SwissCommunity



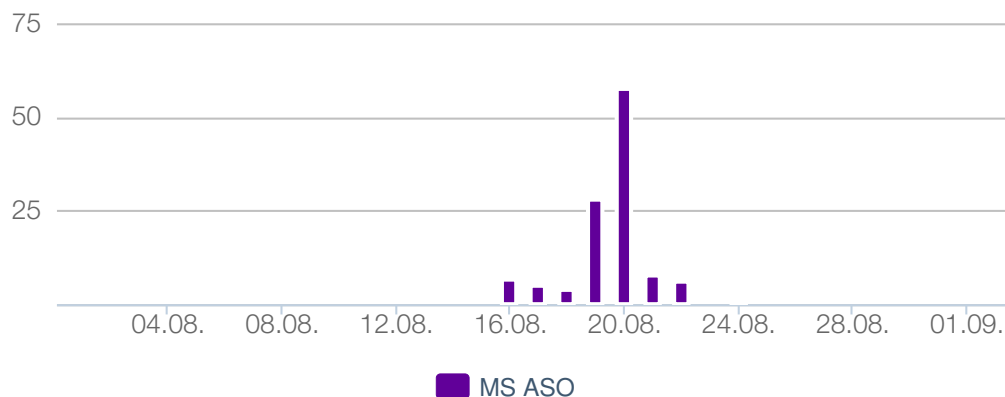
01.08.2022 - 02.09.2022



02.09.2022 14:17



93 Treffer



MS ASO (93 Treffer)

Zeitpunkt	Titel	Quelle	Seite
16.08.2022 00:00	Auslandschweizer-Kongress in Lugano 2022	Bundeshaus-Radio	
	Anmoderation: Ab heute bis und mit Sonntag findet in Lugano der 98. Auslandschweizer-Kongress statt. Dort diskutiert die sogenannte «fünfte Schweiz» über deren Anliegen und Herausforderungen. Unsere Bundeshauskorrespondentin Cossette Espinoza h...		
16.08.2022 11:46	'Quinta Svizzera' da venerdì in riva al Ceresio	La Regione	
	Da venerdì è previsto a Lugano il 98° Congresso degli Svizzeri all'estero. Oltre 400 persone provenienti da 40 Paesi discuteranno in riva al Ceresio di democrazia, voto elettronico e libera circolazione delle persone con l'Unione europea. "Le voci della quinta Svizzera rappresentano un peso importante nello sviluppo della nostra democrazia",...		
16.08.2022 18:43	La Quinta Svizzera chiede il voto elettronico	Radiotelevisione Svizzera	
	Il voto elettronico è fondamentale per permettere ai cittadini svizzeri residenti all'estero di partecipare alla vita democratica del loro Paese di origine. È quanto sostiene Filippo Lombardi, presidente dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero, in vista del 98esimo congresso della cosiddetta Quinta Svizzera che da venerdì avrà luogo a Lugano col titolo...		
16.08.2022 18:43	La Quinta Svizzera chiede il voto elettronico	Radiotelevisione Svizzera	
	Il voto elettronico è fondamentale per permettere ai cittadini svizzeri residenti all'estero di partecipare alla vita democratica del loro Paese di origine. È quanto sostiene Filippo Lombardi, presidente dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero, in vista del 98esimo congresso della cosiddetta Quinta Svizzera che da venerdì avrà luogo a Lugano col titolo...		
16.08.2022 21:40	Il voto elettronico è fondamentale per gli svizzeri all'estero	Bluewin	
	Il voto elettronico è fondamentale per permettere agli svizzeri residenti all'estero di partecipare alla vita democratica del loro paese di origine. Lo sostiene Filippo Lombardi, presidente dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero. Da venerdì Lugano ospiterà il 98esimo congresso della cosiddetta Quinta Svizzera. Si tratta di una comunità di quasi 800'000 persone, che...		

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

17.08.2022 00:00	Due giorni della Quinta Svizzera	20 minuti – Ticino	4
Lugano. Sono 780 000 gli svizzeri che vivono nel mondo. Si parlerà di loro a Lugano dal 19 al 21 agosto, in occasione del 98° Congresso degli svizzeri all'estero. Parteciperanno complessivamente ben 400 persone da 40 paesi. Si discuterà di democrazia e neutralità, come pure di voto elettronico e libera...			
17.08.2022 00:00	La Quinta Svizzera a Lugano «La sfida maggiore? Il voto»	Corriere del Ticino	1, 5
Svizzeri all'estero in Congresso a Lugano POLITICA / / PELLEGRINELLIA PAGINA 5 Tre giorni per discutere di democrazia, accesso al voto, libera circolazione e voto online. Il 98. Congresso degli Svizzeri all'estero si terrà a Lugano dove sono attese, da venerdì, oltre 400 persone da 40 Paesi. POLITICA / Presentato...			
17.08.2022 06:00	La Quinta Svizzera a Lugano: «La sfida maggiore? Il voto»	Corriere del Ticino Online	
Presentato il programma del 98. Congresso degli Svizzeri all'estero che si svolgerà al Palazzo dei congressi a partire da venerdì – Filippo Lombardi: «La partecipazione con il sistema per corrispondenza presenta dei limiti» – Tra le preoccupazioni, i...			
17.08.2022 08:00	Svizzeri all'estero, verso il voto elettronico	La Regione	
Quest'anno sarà la Città di Lugano a ospitare il 98° Congresso degli svizzeri all'estero coordinato dall'Organizzazione degli Svizzeri all'estero (Ose), SwissCommunity. A partire da venerdì, fino al 21 agosto, al Palazzo dei congressi, ci saranno oltre 400 persone provenienti da 40 Paesi. Gli argomenti principali? Democrazia, voto elettronico e libera...			
17.08.2022 09:15	Echte Inklusion – friedliche "Waffe" der Demokratie gegen Krieg und Krisen	Swissinfo.ch	
Der weltweite Aufschwung der Autokratien, die Pandemie, Fake News, Putins Krieg gegen die Ukraine: Im Auge dieser Bedrohungen müssen Demokratien resilienter werden, sagen Politiker:innen unisono. Damit Demokratien robuster werden, müssen sie auch gerechter werden, fordern Aktivistinnen und Experten – mit umfassender Teilhabe aller Minderheiten an den politischen Prozessen. Dieser so...			
18.08.2022 15:00	Swiss Abroad Congress resumes after pandemic pause	Swissinfo.ch	
Destination Lugano! The Swiss Abroad Congress External link is taking place in person this weekend, for the first time since the Covid-19 pandemic. SWI swissinfo.ch spoke to some of the 140 delegates on the Swiss Abroad Council, and asked them what they expect from the event in canton Ticino. Noel...			
18.08.2022 15:45	Le 98e Congrès des Suisses de l'étranger s'ouvre vendredi à Lugano	Swissinfo.ch	
En route pour Lugano, où le Congrès des Suisses de l'étranger aura lieu dès vendredi. Portrait de quelques délégués et déléguées qui se rendent au sud des Alpes pour ce premier congrès post-pandémie. Le parlement de la Cinquième suisse se rencontre à nouveau pour la première fois en présentiel du...			
18.08.2022 16:00	Endlich wieder ein Auslandschweizer- kongress	Swissinfo.ch	
Besitzt einen Bachelor in Mehrsprachiger Kommunikation und ist eidgenössisch diplomierte PR-Fachfrau. Hat als Journalistin bei der Aargauer Zeitung und davor als persönliche Assistentin des ehemaligen Berner Stadtpräsidenten gearbeitet.			

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

18.08.2022 17:00 Finalmente è di nuovo il momento del Congresso degli svizzeri all'estero Swissinfo.ch

Appuntamento a Lugano! Il Congresso degli svizzeri all'estero si apre venerdì nella località ticinese. Abbiamo raccolto gli auspici di alcuni confederati e confederate residenti all'estero che tornano in patria per partecipare al 98° congresso annuale della Quinta Svizzera. Il Parlamento della Quinta Svizzera si riunisce fisicamente per la prima volta...

19.08.2022 00:00 «Ich weiss, wer zurückkehrt» Schweizer Illustrierte 38-40

Seit 25 Jahren in den USA beheimatet, setzt sich der Berner David Mörker für die Anliegen der Auslandschweizerinnen und -schweizer ein. Er kennt die Dos and Don'ts des Auswanderns und weiss, wann es Zeit ist zurückzukehren. Wenn David Mörker, 52, in der Schweiz ist, wohnt er jeweils bei seiner Mutter...

19.08.2022 15:54 98e Congrès de la diaspora: des thèmes récurrents, mais débattus avec un nouvel élan Swissinfo.ch

Le «Parlement des Suisses de l'étranger» s'est réuni vendredi à Lugano, dans le canton du Tessin. Le vote électronique, la question européenne et les prestations de la Suisse pour sa diaspora étaient au programme du conseil. Ce contenu a été publié le 19 août 2022 - 15:54 19 août 2022...

19.08.2022 15:54 98e Congrès de la diaspora: des thèmes récurrents, mais débattus avec un nouvel élan Swissinfo.ch

Le «Parlement des Suisses de l'étranger» s'est réuni vendredi à Lugano, dans le canton du Tessin. Le vote électronique, la question européenne et les prestations de la Suisse pour sa diaspora étaient au programme du conseil. Ce contenu a été publié le 19 août 2022 - 15:54 19 août 2022...

19.08.2022 16:07 Auslandschweizer-Rat: Die alten Themen, debattiert mit neuem Elan Swissinfo.ch

Am Freitag tagte in Lugano das "Parlament der Auslandschweizer". Auf dem Programm des Rats standen E-Voting, die EU-Frage und Leistungen der Schweiz für Ihre Diaspora. Dieser Inhalt wurde am 19. August 2022 - 16:07 publiziert 19. August 2022 - 16:07 Nach dreijähriger Pause reisten für die Sitzung vom Freitag über...

19.08.2022 16:07 Auslandschweizer-Rat: Die alten Themen, debattiert mit neuem Elan Swissinfo.ch

Am Freitag tagte in Lugano das "Parlament der Auslandschweizer". Auf dem Programm des Rats standen E-Voting, die EU-Frage und Leistungen der Schweiz für Ihre Diaspora. Dieser Inhalt wurde am 19. August 2022 - 16:07 publiziert 19. August 2022 - 16:07 Nach dreijähriger Pause reisten für die Sitzung vom Freitag über...

19.08.2022 16:28 Suisse-UE: la diaspora helvétique exige une stratégie claire du gouvernement Swissinfo.ch

Les Suisses de l'étranger sont «extrêmement préoccupés» par l'évolution des relations entre la Suisse et l'Union européenne. Leurs représentants, réunis cette fin de semaine à Lugano pour leur 98 e Congrès annuel, demandent au Conseil fédéral d'élaborer une stratégie claire pour le maintien de l'accord sur la libre circulation des...

19.08.2022 16:28 Schweiz-EU: Die Diaspora nimmt den Bundesrat in die Pflicht Swissinfo.ch

Die Auslandschweizer sind "äusserst besorgt" über die Entwicklung der Beziehungen zwischen der Schweiz und der Europäischen Union. Dieser Inhalt wurde am 19. August 2022 - 16:28 publiziert 19. August 2022 - 16:28 Die 85 Delegierten der Auslandschweizer-Vereine in aller, die am Wochenende in Lugano zu ihrem 98. Jahreskongress zusammenkamen, forderten...

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

19.08.2022 17:00 La libre circulation des personnes - Le Conseil des Suisses de l'étranger exige du Conseil fédéral une stratégie claire MARKET.ch

Lors de sa séance du 19 août 2022 à l'occasion de l'ouverture du 98e Congrès des Suisses de l'étranger à Lugano, le Conseil des Suisses de l'étranger (CSE), le « Parlement » de la Cinquième Suisse a approuvé une Résolution exigeant que le Conseil fédéral prenne enfin des mesures à...

19.08.2022 17:09 Quinta Svizzera: le solite tematiche, ma discusse con nuovo slancio Swissinfo.ch

Il "Parlamento della Quinta Svizzera" si è riunito venerdì a Lugano. Il Consiglio degli svizzeri all'estero ha discusso del voto elettronico, delle relazioni con l'Unione europea e dei servizi che la Confederazione offre alla sua diaspora nel mondo. Questo contenuto è stato pubblicato il 19 agosto 2022 - 17:09 19...

19.08.2022 17:09 Quinta Svizzera: le solite tematiche, ma discusse con nuovo slancio Swissinfo.ch

Il "Parlamento della Quinta Svizzera" si è riunito venerdì a Lugano. Il Consiglio degli svizzeri all'estero ha discusso del voto elettronico, delle relazioni con l'Unione europea e dei servizi che la Confederazione offre alla sua diaspora nel mondo. Questo contenuto è stato pubblicato il 19 agosto 2022 - 17:09 19...

19.08.2022 17:51 Swiss Abroad community grows and evolves Swissinfo.ch

Some 788,000 Swiss nationals were registered with Swiss representations abroad in 2021, a number that has grown in recent years, according to the Federal Statistical Office (FSO). This content was published on August 19, 2022 - 17:51 August 19, 2022 - 17:51 Keystone-SDA/jc If the Swiss abroad community were a...

19.08.2022 17:51 Swiss expat community makes fresh attempt to tackle political evergreens Swissinfo.ch

The Swiss Abroad community has urged the government to ensure existing rights for Swiss citizens living in European Union countries, notably the freedom to settle and work in the 27-nation bloc. This content was published on August 19, 2022 - 17:51 August 19, 2022 - 17:51 Worked in radio and...

19.08.2022 18:00 Quinta Suiza: Viejos temas, pero debatidos con nuevo ímpetu Swissinfo.ch

El Parlamento de los Suizos en el Extranjero se reunió este viernes en Lugano con una orden del día que incluía temas como el voto electrónico, la relación de Suiza con la Unión Europea (UE) y los servicios que la Confederación ofrece a su diáspora. Este contenido fue publicado el...

19.08.2022 18:13 Svizzera-UE: la diaspora elvetica vuole una strategia chiara da parte del Governo Swissinfo.ch + 1 weitere

Gli svizzeri e le svizzere all'estero sono "estremamente preoccupati" per l'evoluzione delle relazioni tra la Svizzera e l'Unione europea. I loro rappresentanti, riuniti a Lugano per il 98° Congresso annuale, chiedono al Consiglio federale di elaborare una strategia chiara per mantenere l'Accordo sulla libera circolazione delle persone. Questo contenuto è...

19.08.2022 18:13 Svizzera-UE: la diaspora elvetica vuole una strategia chiara da parte del Governo Swissinfo.ch + 1 weitere

Gli svizzeri e le svizzere all'estero sono "estremamente preoccupati" per l'evoluzione delle relazioni tra la Svizzera e l'Unione europea. I loro rappresentanti, riuniti a Lugano per il 98° Congresso annuale, chiedono al Consiglio federale di elaborare una strategia chiara per mantenere l'Accordo sulla libera circolazione delle persone. Questo contenuto è...

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

19.08.2022 18:15 Congresso de diáspora suíça trata temas recorrentes com novo ímpeto Swissinfo.ch

O "Parlamento dos Suíços do Exterior" se reuniu na sexta-feira em Lugano, Cantão do Ticino. A agenda do Conselho incluiu o voto pela internet, a questão europeia e os serviços da Suíça para a sua diáspora. Este conteúdo foi publicado em 19. agosto 2022 - 18:15 19. agosto 2022 -...

19.08.2022 19:00 Suiza-EU: la diáspora helvética exige una estrategia clara del gobierno Swissinfo.ch

La comunidad de suizos en el extranjero instó al Gobierno a garantizar los derechos existentes para los ciudadanos helvéticos que viven en los países de la Unión Europea (UE), en particular la libertad de establecerse y trabajar en el bloque de 27 naciones. Este contenido fue publicado el 19 agosto...

19.08.2022 19:15 Bilaterale Beziehungen liegen Auslandschweizern sehr am Herzen Liechtensteiner Volksblatt

LUGANO - Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer haben am Freitag am 98. Kongress in Lugano eine Resolution zur Personenfreizügigkeit der Schweiz mit der EU verabschiedet. Darin wird der Bundesrat nachdrücklich aufgefordert, eine klare und transpa...

19.08.2022 19:30 Bilaterale Beziehungen liegen Auslandschweizern sehr am Herzen Nau

Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer haben am Freitag am 98. Kongress in Lugano eine Resolution zur Personenfreizügigkeit der Schweiz mit der EU verabschiedet. Darin wird der Bundesrat nachdrücklich aufgefordert, eine klare und transparente Strategie für die Erhaltung der Personenfreizügigkeit zu definieren. Das Wichtigste in Kürze Der Auslandschweizererrat sei über die Entwicklung der...

19.08.2022 20:54 «Garanzie sulla libera circolazione» tio.ch

LUGANO - Gli svizzeri all'estero esortano il Consiglio federale a definire una strategia chiara e trasparente per mantenere la libera circolazione delle persone tra la Svizzera e l'UE. La richiesta è contenuta in una risoluzione adottato oggi a Lugan...

20.08.2022 00:00 Auslandschweizer:innen lernen ihre fremde Heimat kennen SRF

Rund 400 Auslandschweizer:innen aus über 40 Ländern sind derzeit in Lugano am 98. Auslandschweizer-Kongress zu Gast. 24 Jugendliche konnten im Vorfeld die Schweiz bereisen ihre Verbundenheit zur Schweiz stärken und den Bundespräsidenten Ignazio Cassi...

20.08.2022 02:00 Rede - Auslandschweizer-Kongress 2022 (DE, FR, IT) Schweizerische Eidgenossenschaft

Bern, 20.08.2022 - Lugano, 20.08.2022 - Rede von Bundespräsident Ignazio Cassis, Vorsteher des Eidgenössischen Departements für auswärtige Angelegenheiten EDA - es gilt das gesprochene Wort Onorevoli Consiglieri e Consiglieri nazionali e agli Stati Signor Presidente dell'OSE Filippo Lombardi, Signora Direttrice dell'OSE Ariane Rustichelli, Signor Segretario di Stato supplente Johannes Matyassy, Signore Delegate, signori...

20.08.2022 02:21 La démocratie menacée, selon Cassis Frapp

"Depuis quelque temps, on sentait qu'une époque de prétendue stabilité touchait à sa fin", a déclaré M. Cassis samedi à Lugano, selon la version écrite de son discours. "La guerre d'agression brutale menée par une puissance disposant du droit de veto au Conseil de sécurité de l'ONU contre un pays..."

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

20.08.2022 07:21 Ecco che fine ha fatto il voto elettronico

Radiotelevisione Svizzera

Partecipare alla democrazia elvetica con un semplice clic? In Svizzera il voto elettronico è stato sperimentato per oltre quindici anni in diversi cantoni, dove sono state svolte più di 300 prove. Ma nel 2019 la scoperta di una falla di sicurezza ha spinto il Governo federale a sospendere il progetto....

20.08.2022 09:45 Cassis zuversichtlich im Kampf zwischen Demokratie und Autokratie

Blick Online + 5 weitere

"Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht", sagte Cassis am Samstag in Lugano laut Redetext. "Der brutale Angriffskrieg einer Uno-Vetomacht gegen ein souveränes Land in Europa hat diesen Epochenwechsel beschleunigt. Wir leben heute in einer neuen Welt", so der Schweizer Aussenminister in Anspielung auf...

20.08.2022 09:45 M. Cassis confiant dans la lutte entre démocratie et autocratie

Bluewin + 6 weitere

La démocratie et ses défis étaient au cœur du 98e Congrès des Suisses de l'étranger. Dans son discours, le président de la Confédération Ignazio Cassis a souligné qu'après une démocratisation croissante dans le monde, l'histoire recule à nouveau vers l'autocratie. "Depuis quelque temps, on sentait qu'une époque de prétendue stabilité..."

20.08.2022 09:46 Cassis sieht Demokratie bedroht

gmx.ch

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. "Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht", sagte Cassis am Samstag in...

20.08.2022 09:59 Rede am Auslandschweizer-Kongress: Cassis: Geschichte läuft wieder rückwärts Richtung Autokratie

Tages Anzeiger + 7 weitere

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. «Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht», sagte Cassis am Samstag in...

20.08.2022 09:59 Cassis: Geschichte läuft wieder rückwärts Richtung Autokratie

MSN Schweiz

Der Bundespräsident zeigt sich im Wettbewerb der politischen Systeme zuversichtlich: Liberale Demokratien hätten «nach wie vor ein paar Asse im Ärmel» sagte er in Lugano. Der Bundespräsident zeigt sich im Wettbewerb der politischen Systeme zuversichtlich: Liberale Demokratien hätten «nach wie vor ein paar Asse im Ärmel» sagte er in Lugano....

20.08.2022 10:07 Rede am Auslandschweizer-Kongress: Cassis: Geschichte läuft wieder rückwärts Richtung Autokratie (Basler Zeitung)

Nachrichten - Press24.net

vor einer Stunde - Basler Zeitung Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen... weiterlese...

20.08.2022 10:19 BR Cassis: Zeit der Stabilität zu Ende

zentralplus

Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress in Lugano die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. Seit einiger Zeit sei spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende gehe, sagte Cassis in Lugano laut...

 Communication SwissCommunity
 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022
 93 Treffer

20.08.2022 10:32 Ignazio Cassis: "Demokratien sind heute von innen und aussen bedroht" Swissinfo.ch

Der Krieg in der Ukraine, die Energiekrise und immer mehr Autokratie: Die Welt sei mit zahlreichen Krisen konfrontiert, zu deren Lösung die Schweiz beitragen könne, sagte Bundespräsident Ignazio Cassis am 98. Auslandschweizer-Kongress. Dieser Inhalt wurde am 20. August 2022 - 10:32 publiziert 20. August 2022 - 10:32 Die Fünfte Schweiz,...

20.08.2022 10:32 Ignazio Cassis: "Demokratien sind heute von innen und aussen bedroht" Swissinfo.ch

Der Krieg in der Ukraine, die Energiekrise und immer mehr Autokratie: Die Welt sei mit zahlreichen Krisen konfrontiert, zu deren Lösung die Schweiz beitragen könne, sagte Bundespräsident Ignazio Cassis am 98. Auslandschweizer-Kongress. Dieser Inhalt wurde am 20. August 2022 - 10:32 publiziert 20. August 2022 - 10:32 Die Fünfte Schweiz,...

20.08.2022 10:38 Ignazio Cassis: «Les démocraties sont aujourd'hui menacées de l'extérieur et de l'intérieur» Swissinfo.ch

Guerre en Ukraine, menace nucléaire, crise énergétique et systèmes autocratiques qui gagnent du terrain: le monde est confronté à de multiples crises que la Suisse peut contribuer à résoudre, a déclaré le président de la Confédération Ignazio Cassis à l'occasion du 98e Congrès des Suisses de l'étranger. La Cinquième Suisse,...

20.08.2022 10:38 Cassis fiducioso nella lotta fra democrazia e autocrazia Bluewin + 1 weitere

Il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha messo la democrazia al centro del suo discorso al Congresso degli Svizzeri all'estero di Lugano. Ha sottolineato che dopo una democratizzazione continua, il mondo sta scivolando di nuovo verso l'autocrazia. «Da diverso tempo, si sentiva che un'epoca di asserita stabilità stava arrivando alla...»

20.08.2022 10:39 Ignazio Cassis: "Le democrazie sono oggi minacciate dall'esterno e dall'interno" Swissinfo.ch

Guerra in Ucraina, minaccia nucleare, crisi energetica e sistemi autocratici sempre più diffusi: il mondo è confrontato con molteplici crisi che la Svizzera può contribuire a risolvere, ha affermato il presidente della Confederazione Ignazio Cassis durante il 98° Congresso degli svizzeri all'estero. La Quinta Svizzera, ha sottolineato, può svolgere "un..."

20.08.2022 10:45 Cassis: «La democrazia per affrontare l'autocrazia» tio.ch

LUGANO - «Da diverso tempo, si sentiva che un'epoca di asserita stabilità stava arrivando alla fine», ha esordito oggi Ignazio Cassis, intervenuto al Congresso degli Svizzeri all'estero di Lugano. «La guerra di aggressione brutale condotta da una potenza che dispone del diritto di veto al Consiglio di sicurezza dell'ONU contro un...

20.08.2022 10:47 La democrazia al centro del discorso di Cassis Corriere del Ticino Online

Il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha messo la democrazia al centro del suo discorso al Congresso degli Svizzeri all'estero di Lugano. Ha sottolineato che dopo una democratizzazione continua, il mondo sta scivolando di nuovo verso l'autocrazia. «Da diverso tempo, si sentiva che un'epoca di asserita stabilità stava arrivando alla...»

20.08.2022 10:54 BR Cassis zuversichtlich im Kampf zwischen Demokratie und Autokratie Cash.ch + 1 weitere

Bern (awp/sda) - Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. "Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht", sagte Cassis...



Communication SwissCommunity



01.08.2022 - 02.09.2022



02.09.2022 14:17



93 Treffer

20.08.2022 11:13 'Per gestire i grandi problemi, gli Stati devono collaborare' La Regione

Il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha messo la democrazia al centro del suo discorso al Congresso degli svizzeri all'estero di Lugano. Ha sottolineato che dopo una democratizzazione continua, il mondo sta scivolando di nuovo verso l'autocrazia. "Da diverso tempo, si sentiva che un'epoca di asserita stabilità stava arrivando alla...

20.08.2022 11:34 Cassis: "Il mondo scivola verso l'autocrazia" Radiotelevisione Svizzera

Il presidente della Confederazione, durante il discorso al Congresso degli Svizzeri all'estero a Lugano, ha ribadito la necessità di rafforzare invece la democrazia Il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha messo la democrazia al centro del suo discorso al Congresso degli Svizzeri all'estero di Lugano. Ha sottolineato che dopo una...

20.08.2022 11:58 Discours à Lugano: Cassis confiant dans la lutte entre démocratie et autocratie Tribune de Genève Online + 1 weitere

Discours à Lugano – Cassis confiant dans la lutte entre démocratie et autocratie La guerre en Ukraine a accéléré un «changement d'époque» en faisant voler en éclats l'ordre pacifique européen, a affirmé ce samedi Ignazio Cassis. (Photo d'archives) Le président de la Confédération Ignazio Cassis a placé la démocratie au...

20.08.2022 12:00 Ecco l'importanza della Quinta Svizzera per la politica e la democrazia elvetiche Swissinfo.ch

Le svizzere e gli svizzeri che vivono all'estero sono 788'000. In occasione del 98° Congresso della Quinta Svizzera in corso a Lugano abbiamo chiesto alle persone partecipanti qual è l'importanza della diaspora per la politica e la democrazia della Confederazione. Fabian Molina, consigliere nazionale, Partito socialista "La Quinta Svizzera collega...

20.08.2022 12:15 Cassis zuversichtlich im Kampf zwischen Demokratie und Autokratie Radio BeO

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. „Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht“, sagte Cassis am Samstag in...

20.08.2022 12:28 L'importance de la Cinquième Suisse pour la politique et la démocratie suisses Swissinfo.ch

Ils sont près de 800'000 établis dans le monde entier: quelle est l'importance des Suisses de l'étranger pour la politique et la démocratie suisses? Nous avons posé la question à des personnalités présentes au 98 e Congrès des Suisses de l'étranger à Lugano. Ce contenu a été publié le 20 août...

20.08.2022 12:43 Expats hear speech by Swiss president confident about democracy Swissinfo.ch

Cassis described his home canton of Ticino as a "breeding place of democracy" in the 19th century. The city of Lugano in southern Switzerland hosted the Congress of the Swiss Abroad this year. Swiss President Ignazio Cassis has called on the Swiss expatriate community to help promote democratic values to...

20.08.2022 12:43 Expats hear speech by Swiss president confident about democracy Swissinfo.ch

Cassis described his home canton of Ticino as a "breeding place of democracy" in the 19th century. The city of Lugano in southern Switzerland hosted the Congress of the Swiss Abroad this year. Swiss President Ignazio Cassis has called on the Swiss expatriate community to help promote democratic values to...

 Communication SwissCommunity

 01.08.2022 - 02.09.2022

 02.09.2022 14:17

 93 Treffer

20.08.2022 12:51 «Fataler Fehler»: Auslandschweizer schelten Bundesrat für fehlende EU-Strategie Blick Online

Der Abbruch des bilateralen Abkommens zwischen der Schweiz und der EU habe negative Auswirkungen für Schweizerinnen und Schweizer mit Wohnsitz in der EU. Das teilt die Auslandschweizer-Organisation am Samstag in einer Mitteilung mit. Darum wurde am Auslandschweizer-Kongress in Lugano eine Resolution an den Bundesrat verabschiedet. Gemäss dieser Resolution ist man...

20.08.2022 12:51 «Fataler Fehler»: Auslandschweizer schelten Bundesrat für fehlende EU-Strategie Blick Online

Der Abbruch des bilateralen Abkommens zwischen der Schweiz und der EU habe negative Auswirkungen für Schweizerinnen und Schweizer mit Wohnsitz in der EU. Das teilt die Auslandschweizer-Organisation am Samstag in einer Mitteilung mit. Darum wurde am Auslandschweizer-Kongress in Lugano eine Resolution an den Bundesrat verabschiedet. Gemäss dieser Resolution ist man...

20.08.2022 13:00 "Die Schweizerinnen und Schweizer im Ausland tragen unsere Werte in die Welt" Swissinfo.ch

Welche Bedeutung haben Auslandschweizer:innen für die Schweizer Politik und Demokratie? Wir haben uns am Auslandschweizerkongress umgehört und nachgefragt. Dieser Inhalt wurde am 20. August 2022 - 13:00 publiziert. 20. August 2022 - 13:00 Ignazio Cassis, Bundespräsident, FDP "Sie sind eine wichtige Grösse sowohl für Wahlen und Abstimmungen wie auch für..."

20.08.2022 13:11 Cassis sieht Demokratien von aussen wie innen bedroht SRF

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizerkongress in Lugano die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. «Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht», sagte Cassis am...

20.08.2022 14:00 Bundespräsident Ignazio Cassis stellt am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum Handelszeitung Online

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. "Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht", sagte Cassis am Samstag in...

20.08.2022 14:00 Bundespräsident Ignazio Cassis stellt am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum Handelszeitung Online

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine wieder rückwärts Richtung Autokratie. "Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht", sagte Cassis am Samstag in...

20.08.2022 14:19 Ignazio Cassis zuversichtlich im Kampf für Demokratie Nau

Am Auslandsschweizer-Kongress in Lugano hat Bundespräsident Ignazio Cassis Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Diese sei weltweit zunehmend bedroht. Das Wichtigste in Kürze Am Auslandsschweizer-Kongress betonte Bundespräsident Cassis die Bedeutung von Demokratie. Diese sei aktuell seit dem russischen Angriffskrieg auf die Ukraine weltweit bedroht. Dennoch zeigt sich Cassis zuversichtlich, dass...

20.08.2022 14:37 Ignazio Cassis: La guerre en Ukraine "a accéléré le changement d'époque" Radio Television Suisse

"Depuis quelque temps, on sentait qu'une époque de prétendue stabilité touchait à sa fin", a déclaré Ignazio Cassis selon la version écrite de son discours devant les Suisses de l'étranger réunis en congrès à Lugano. "La guerre d'agression brutale menée par une puissance disposant du droit de veto au Conseil..."

 Communication SwissCommunity

 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022

 93 Treffer

20.08.2022 17:44 I giovani della 'Quinta Svizzera' vanno trattati con fiducia

La Regione

Il mantenimento della democrazia svizzera richiede il coinvolgimento dei giovani, compresi quelli della 'Quinta Svizzera'. Se i giovani svizzeri all'estero vogliono partecipare alla vita politica, devono essere trattati con fiducia. Questi sono due dei messaggi chiave del 98° Congresso degli svizzeri all'estero a Lugano. La sessione plenaria di oggi si...

20.08.2022 17:49 La Quinta Svizzera punta su democrazia e gioventù

Radiotelevisione Svizzera

Il futuro della democrazia attraverso il coinvolgimento dei giovani, compresi quelli della Quinta Svizzera. È questo uno dei temi forti del 98esimo Congresso degli Svizzeri all'estero, tenutosi ieri e oggi (sabato) a Lugano, dopo la lunga pausa dovuta alla pandemia. Nel suo discorso, il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha...

20.08.2022 17:51 Al congresso a Lugano si parla di democrazia e gioventù

Corriere del Ticino Online

Nel suo intervento al termine dell'assemblea plenaria, Ariane Rustichelli, direttrice dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero (OSE), ha fatto riferimento in particolare all'età di voto a 16 anni e alle opportunità e ai rischi che questo comporta, invitando a fidarsi dei giovani e a lasciare che si organizzino da soli, si legge...

20.08.2022 17:54 Quinta Svizzera a congresso a Lugano parla di democrazia e gioventù

Bluewin

Il futuro della democrazia attraverso il coinvolgimento dei giovani, compresi quelli della Quinta Svizzera. È questo uno dei temi forti del 98° Congresso degli Svizzeri all'estero, tenutosi ieri e oggi a Lugano, dopo la lunga pausa dovuta alla pandemia. Nel suo discorso, il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha sottolineato...

20.08.2022 18:18 Cassis sieht Demokratie im Kampf gegen erstarkende Autokratie

Die Südostschweiz + 6 weitere

Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress in Lugano die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem russischen Angriff auf die Ukraine rückwärts Richtung Autokratie. «Seit einiger Zeit war spürbar, dass eine Epoche vermeintlicher Stabilität zu Ende geht», sagte Cassis am Samstag...

20.08.2022 18:36 Cassis sieht Demokratie im Kampf gegen erstarkende Autokratie (Südostschweiz)

Nachrichten - Press24.net

vor 39 Minuten - Südostschweiz Bundespräsident Ignazio Cassis hat am Auslandschweizer-Kongress in Lugano die Demokratie ins Zentrum seiner Rede gestellt. Nach einer zunehmenden Demokratisierung weltweit laufe die Geschichte seit dem... weiterlesen »...

20.08.2022 20:37 CH: Herausforderungen für Demokratie

zentralplus

In Lugano findet seit Donnerstag der 98. Kongress der Auslandschweizerinnen und Auslandschweizer statt. Es stehen Fragen zu den Herausforderungen der Schweizer Demokratie im Zentrum. Wie die Auslandschweizer-Organisation ASO schreibt, braucht es für den Fortbestand der Schweizer Demokratie den Einbezug von jungen Menschen, auch von jungen Auslandschweizerinnen und -schweizern. Am Freitag...

20.08.2022 22:18 Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE

20min.ch

Le 98e Congrès des Suisses de l'étranger s'est ouvert à Lugano. Ses participants ont signé une résolution en faveur d'une stratégie claire du Conseil fédéral pour maintenir leurs droits en Europe. Les Suisses de l'étranger exigent du Conseil fédéral «une stratégie claire et transparente pour maintenir les acquis de la libre...

 Communication SwissCommunity
 02.09.2022 14:17

 01.08.2022 - 02.09.2022
 93 Treffer

20.08.2022 22:18 Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE 20min.ch

Le 98e Congrès des Suisses de l'étranger s'est ouvert à Lugano. Ses participants ont signé une résolution en faveur d'une stratégie claire du Conseil fédéral pour maintenir leurs droits en Europe. Les Suisses de l'étranger exigent du Conseil fédéral «une stratégie claire et transparente pour maintenir les acquis de la libre...

20.08.2022 22:18 Congrès: Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Le Matin Online

Publié Congrès Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Le 98e Congrès des Suisses de l'étranger s'est ouvert à Lugano. Ses participants ont signé une résolution en faveur d'une stratégie claire du Conseil fédéral pour maintenir leurs droits en Europe. Les Suisses de l'étranger exigent du Conseil...

20.08.2022 22:18 Congrès: Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Le Matin Online

Publié Congrès Les Suisses de l'étranger inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Le 98e Congrès des Suisses de l'étranger s'est ouvert à Lugano. Ses participants ont signé une résolution en faveur d'une stratégie claire du Conseil fédéral pour maintenir leurs droits en Europe. Les Suisses de l'étranger exigent du Conseil...

21.08.2022 00:00 Svizzera sempre e con orgoglio La Domenica 6

Philippe il politico, Marie la ristoratrice, le storie e le vite dei connazionali che vivono all'estero di Andrea Bertagni
 Tempo di lettura: 619" Philippe Magnenat che con altri 40 mila svizzeri vive in Canada ha alzato lo sguardo dal telefonino quando attorno alle 9 di ieri mattina, sabato 20 agosto,...

21.08.2022 08:56 Les Suisses de l'étranger sont inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Radio Television Suisse

Réunis cette fin de semaine en congrès à Lugano, les Suisses de l'étranger craignent pour l'avenir de leur libre circulation au sein de l'Union européenne. Ils demandent au Conseil fédéral de définir une stratégie claire et transparente pour assurer son maintien. Dans une résolution, le Conseil des Suisses de l'étranger...

21.08.2022 08:56 Les Suisses de l'étranger sont inquiets pour leur libre circulation dans l'UE Radio Television Suisse

Réunis cette fin de semaine en congrès à Lugano, les Suisses de l'étranger craignent pour l'avenir de leur libre circulation au sein de l'Union européenne. Ils demandent au Conseil fédéral de définir une stratégie claire et transparente pour assurer son maintien. Dans une résolution, le Conseil des Suisses de l'étranger...

21.08.2022 11:38 E-Voting: Die Parteien zeigen sich wieder offen Swissinfo.ch

Auslandsschweizerinnen und Auslandsschweizer werden für die Schweizer Demokratie immer wichtiger. Darin sind sich sechs Vertreter der grossen Schweizer Parteien einig. Darum zeigen sich die Parteien auch beim E-Voting wieder kooperativ. Dieser Inhalt wurde am 21. August 2022 - 11:38 publiziert 21. August 2022 - 11:38 Seine Hand zeigt vom Podium...

21.08.2022 18:38 Zuversichtlicher Ignazio Cassis im Kampf für Demokratie Nau

Ignazio Cassis zeigt sich am Auslandsschweizer-Kongress in Lugano besorgt um die Demokratie. Doch der Bundespräsident verliert die Hoffnung nicht. Das Wichtigste in Kürze Bundespräsident Cassis betonte am Auslandsschweizer-Kongress die Bedeutung von Demokratie. Aktuell sei diese weltweit seit dem russischen Angriffskrieg auf die Ukraine bedroht. Die Zusammenarbeit der Staaten werde helfen,...



Communication SwissCommunity



01.08.2022 - 02.09.2022



02.09.2022 14:17



93 Treffer

21.08.2022 19:17 «Neutralität ist ein Privileg, das es zu bewahren gilt»

SRF

Demokratie und Neutralität waren bei den jungen Auslandschweizern wichtiges Thema bei ihrem Treffen in Lugano. Was ist ihre Position dazu? Über 400 Personen aus 40 Ländern haben sich dieses Wochenende in Lugano zum 98. Auslandschweizerkongress getroffen. Sie alle repräsentieren die «fünfte Schweiz» mit fast 800'000 im Ausland lebenden Schweizerinnen und...

22.08.2022 00:00 Democrazia e Quinta Svizzera «Diamo fiducia ai giovani»

Corriere del Ticino

6

POLITICA/ Tra i temi toccati dai 98. Congresso, tenutosi a Lugano, anche quello del voto ai sedicenni - Approvata una risoluzione con cui si chiede al Consiglio federale una strategia chiara per mantenere la libera circolazione con l'UE I giovani, il futuro della democrazia, ma anche il voto elettronico e...

22.08.2022 00:00 La «Cinquième Suisse» à Lugano

La Liberté Online

Congrès » Après une pause de trois ans due à la pandémie, plus de 85 des 140 membres du Conseil des Suisses de l'étranger en provenance du monde entier se sont retrouvés en présentiel à Lugano, où s'est tenu de vendredi à hier le 98e Congrès des Suisses de l'étranger. L'ordre...

22.08.2022 14:00 Auslandschweizerrat besteht auf Personenfreizügigkeit

punkt4

Lugano - Der Auslandschweizerrat fordert vom Bund einen stärkeren Einsatz für den Erhalt der Personenfreizügigkeit zwischen Schweiz und EU. Das Parlament der im Ausland lebenden Schweizer hat anlässlich des diesjährigen Kongresses der Auslandschweizer eine entsprechende Resolution verabschiedet. Der Auslandschweizerrat (ASR) fordert vom Bund eine „klare und transparente Strategie...

22.08.2022 14:45 Voto elettronico: si apre uno spiraglio

Swissinfo.ch

Gli svizzeri e le svizzere all'estero stanno diventando sempre più importanti per la democrazia elvetica. Sei rappresentanti dei principali partiti svizzeri sono d'accordo su questo punto. Per questo motivo, i partiti stanno nuovamente collaborando per andare verso il voto elettronico. Questo contenuto è stato pubblicato il 22 agosto 2022 -...

22.08.2022 15:15 Vote électronique: les partis politiques montrent un regain d'ouverture

Swissinfo.ch

Les Suisses de l'étranger sont de plus en plus importants pour la démocratie helvétique. Les six membres des grands partis politiques suisses présents au 98e Congrès des Suisses de l'étranger sont unanimes sur ce point. C'est pourquoi ces derniers se montrent à nouveau coopératifs en matière d'e-voting. Ce contenu a...

22.08.2022 19:03 Al 98o Congresso della Organizzazione degli svizzeri all'estero-OSE il Presidente Cassis commenta la situazione politica internazionale

La Pagina

Dopo due anni di sosta forzata dovuta alla pandemia, l'OSE (www.SwissCommunity.org) è finalmente tornato a riunirsi e questa volta lo ha fatto a Lugano. Coordinati dal suo presidente Filippo Lombardi, dalla direttrice Ariane Rustichelli e dalla responsabile media Anna Wegelin, all'incontro svoltosi al Palacongressi hanno partecipato 400 persone...

24.08.2022 00:00 Al 98o Congresso della Organizzazione degli svizzeri all'estero-OSE il Presidente Cassis commenta la situazione politica internazionale

Ticino Digital Business

Dopo due anni di sosta forzata dovuta alla pandemia, l'OSE (www.SwissCommunity.org) è finalmente tornato a riunirsi e questa volta lo ha fatto a Lugano. Coordinati dal suo presidente Filippo Lombardi, dalla direttrice Ariane Rustichelli e dalla responsabile media Anna Wegelin, all'incontro svoltosi al Palacongressi hanno partecipato 400 persone.....



Due giorni della Quinta Svizzera

LUGANO. Sono 780 000 gli svizzeri che vivono nel mondo. Si parlerà di loro a Lugano dal 19 al 21 agosto, in occasione del 98° Congresso degli svizzeri all'estero. Parteciperanno complessivamente ben 400 persone da 40 paesi. Si discuterà di democrazia e neutralità, come pure di voto elettronico e libera circolazione delle persone con l'Unione europea (Ue). «Le voci della Quinta Svizzera hanno un grande peso per lo sviluppo della nostra democrazia» ha dichiarato il presidente dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero Filippo Lombardi.





Svizzeri all'estero in Congresso a Lugano

POLITICA /
/ **PELLEGRINELLI** A PAGINA 5

Tre giorni per discutere di democrazia, accesso al voto, libera circolazione e voto online. Il 98. Congresso degli Svizzeri all'estero si terrà a Lugano dove sono attese, da venerdì, oltre 400 persone da 40 Paesi.

La Quinta Svizzera a Lugano «La sfida maggiore? Il voto»

POLITICA / Presentato il programma del 98. Congresso degli Svizzeri all'estero che si svolgerà al Palazzo dei congressi a partire da venerdì Filippo Lombardi: «La partecipazione con il sistema per corrispondenza presenta dei limiti» – Tra le preoccupazioni, i rapporti con Bruxelles

Francesco Pellegrinelli

Uno svizzero su dieci vive all'estero. Eppure la partecipazione alla vita politica da parte della «Quinta Svizzera» (sono oltre 780 mila gli svizzeri che vivono fuori dai confini nazionali) non è sempre garantita. La sfida più grande? Il diritto democratico per eccellenza, ossia la partecipazione al voto: «Talvolta il materiale arriva in ritardo o non arriva del tutto, oppure ritorna alle cancellerie comunali fuori tempo massimo». Un limite dell'attuale funzionamento del sistema elettorale evocato ieri dal presidente dell'Organizzazione degli Svizzeri all'estero (OSE), Fi-

lippo Lombardi, durante la conferenza stampa di presentazione del 98. Congresso degli Svizzeri all'estero che si terrà da venerdì a domenica a Lugano, a cui parteciperanno 400 persone provenienti da 40 Paesi.

La crisi della democrazia

«Quali sfide incontra la nostra democrazia?» sarà il tema principale del Congresso. Un argomento di carattere generale con una peculiarità tipicamente elvetica, ha chiosato Lombardi. «Oggi la democrazia ovunque è sotto pressione. Vuoi per la crisi delle istituzioni. Vuoi per la crisi dei partiti.

C'è una disaffezione generale da parte dei cittadini. C'è il populismo che avanza e che si sostituisce alle forme tradizionali di partecipazione politica. C'è la superficialità e la mancanza di approfondimento da parte dell'opinione pubblica. E poi ci sono le fake news, che contribuiscono a rendere più complicato il sistema partecipativo». Nel caso della Svizzera e degli svizzeri all'estero, però, questa sfida presenta insidie maggiori e tipicamente elvetiche. La democrazia diretta impone infatti una partecipazione più attiva. «Non si tratta solo di eleggere un Parlamento ogni



quattro anni. Ma di esprimersi regolarmente su referendum e iniziative. Per questo motivo, la nostra democrazia presenta maggiori sfide. Soprattutto per gli svizzeri all'estero, in quanto lo devono fare da lontano». Di qui, appunto l'obiettivo politico principale: «Partecipare senza intoppi alle elezioni e alle votazioni federali».

Gli ostacoli alla partecipazione

Su 780 mila svizzeri all'estero 210 mila sono registrati nei propri comuni come elettori. «Sono quelli che possono effettivamente votare. Due terzi, però, non riescono a partecipare a causa dei limiti del voto per corrispondenza», ha spiegato la direttrice dell'OSE, Ariane Rustichelli. Di qui l'importanza che il tema riveste per l'OSE. «Otto anni fa, una quindicina di cantoni applicava il voto elettronico. Oggi, questo numero si è ridotto a due, a causa di alcuni problemi informatici che hanno spinto il Consiglio federale a interrompere gli esperimenti». Un passo indietro che l'OSE guarda con una certa apprensione, consapevole che solo il voto elettronico può garantire una partecipazione attiva dei suoi membri alla vita politica. «Nuovi test verranno effettuati verso la fine del 2022, ma per una soluzione generalizzata, in tutti i cantoni, si dovrà attendere ancora a lungo», ha spiegato Lombardi. In quest'ottica si inserisce anche la discussione sulla digitalizzazione e l'identità elettronica. Un tema bocciato in votazione popolare, ma che per l'OSE rappresenta uno strumento indi-

ispensabile per una serie di servizi, dall'AVS/AI all'assicurazione malattia, oltre che per lo stesso voto online.

Libera circolazione e neutralità

Il 98. congresso si aprirà venerdì con il Consiglio degli svizzeri all'estero, denominato anche «il Parlamento della quinta Svizzera» (vedi box a lato). L'organismo voterà alcune risoluzioni, la prima sul tema della libera circolazione, ha spiegato Rustichelli. Due terzi degli svizzeri all'estero vivono nell'Unione europea. Il deterioramento dei rapporti tra Berna e Bruxelles viene quindi visto con una certa preoccupazione. «L'organizzazione non vuole che gli attuali screzi peggiorino le condizioni della libera circolazione». Per ora, le ripercussioni dello stop alle trattative con l'UE non sono ancora valutabili appieno, ha detto Lombardi. «Alcune però sono già visibili. La partecipazione della Svizzera ai programmi di ricerca, come Horizon Europe, non è ancora stata negoziata. Nel programma di istruzione Erasmus, invece, la Svizzera figura come Paese terzo, il che limita le opportunità di partecipazione degli studenti svizzeri. Di qui, appunto, la risoluzione con cui si intende chiedere al Consiglio federale una strategia chiara per preservare i risultati degli accordi bilaterali e mantenere pienamente la libera circolazione delle persone. Un altro tema che verrà discusso venerdì dal Consiglio riguarda la riforma dell'AVS, in votazione il 25 settembre. «Gli Svizzeri all'estero

che hanno contribuito in patria a finanziare il sistema hanno il diritto di ricevere le prestazioni. «Infine, discuteremo anche di neutralità. Verrà infatti presentata una risoluzione da parte di un delegato che chiede di riaffermare maggiormente questo principio tipicamente svizzero». Difficile anticipare le sorti del dibattito, ha osservato Lombardi aggiungendo che «gli svizzeri all'estero hanno sempre vissuto con una certa fierezza quattro grandi miti: il passaporto, la Croce Rossa, la Swissair e la neutralità. Alcuni di questi simboli sono caduti. Altri sono stati messi in discussione. È chiaro dunque che il tema venga affrontato durante il Congresso».

L'assemblea plenaria, con circa 400 rappresentanti, si svolgerà sabato. «Si aprirà con un intervento del presidente della Confederazione Ignazio Cassis. Seguirà una tavola rotonda sui diritti politici degli svizzeri all'estero e poi una serie di workshop dedicati ai vari temi sulle sfide della nostra democrazia», ha concluso Rustichelli.

Le attività dell'OSE

L'Organizzazione degli Svizzeri all'estero (OSE) è una fondazione di diritto privato al servizio degli Svizzeri all'estero. È stata fondata nel 1916 dalla Nuova società elvetica. Raggruppa 648 associazioni svizzere nel mondo intero. Informare, consigliare, unire e rappresentare i cittadini che vivono all'estero sono le principali attività dell'OSE. Il Consiglio degli Svizzeri all'estero si compone di 140 membri: 120 delegati dall'estero e 20 membri



con domicilio in Svizzera. Il Consiglio nomina il Comitato, composto da 11 membri tra cui il presidente.

L'organizzazione

**Informa, consiglia
unisce e rappresenta**

788.000

sono gli svizzeri
che vivono all'estero:
un quarto ha solo
la nazionalità elvetica,
e quasi due terzi
vivono nell'UE



La direttrice dell'OSE Ariane Rustichelli accanto al presidente Filippo Lombardi.



«Ich weiss, wer zurückkehrt»

Seit 25 Jahren in den USA beheimatet, setzt sich der Berner **David Mörker** für die Anliegen der Auslandschweizerinnen und -schweizer ein. Er kennt die Dos and Don'ts des Auswanderns und weiss, wann es Zeit ist zurückzukehren.

TEXT MICHELLE SCHWARZENBACH
FOTOS KURT REICHENBACH

Wenn David Mörker, 52, in der Schweiz ist, wohnt er jeweils bei seiner Mutter in Fraubrunnen BE. Dort reißen sich auf dem Balkon die Geranientöpfe aneinander, in der Stube steht ein Tisch aus Arvenholz, an den Wänden hängen Familienbilder. «Meine Heimat ist da, wo meine Familie ist, darum fühle ich mich in der Schweiz genauso zu Hause wie in Minnesota», sagt Mörker.

Seit fast 25 Jahren lebt der Informatik-Leiter in Minnesota – und spricht noch immer ein akzentfreies Berndeutsch. Nun weilt er für neun Tage in der Schweiz, samt Frau Stephanie, 51, und Sohn Benjamin, 17. Der Grund für seinen Besuch: Am kommenden Wochenende findet in Lugano der 98. Auslandschweizer-Kongress statt, an dem die Anliegen der Fünften Schweiz diskutiert werden.

Herr Mörker, was machen Sie jeweils als Erstes, wenn Sie in die Schweiz kommen?

Dann halte ich auf der Autobahn beim «Fressbalken» im aargauischen Würenlos und esse eine Rösti mit Raclettekäse.

Haben Sie noch andere Rituale?

Mit meiner Mutter gehe ich ab und zu ins «Bärenhöfli» in Bern, dort gibt es die legendären «Öpfuchüechli». Und als gebürtiger Emmentaler

besuche ich regelmässig die Kambly-Fabrik in Trubschachen.

Wie leben Sie im amerikanischen Minnesota?

Im Vorort Plymouth bei Minneapolis, in einem Haus mit acht Zimmern, viel Umschwung und einer 63-Quadratmeter-Garage – darüber staune auch ich manchmal selbst noch.

Die Schweiz muss Ihnen sehr eng vorkommen. Ist sie das auch im Geiste?

Ich würde eher sagen, sie könnte manchmal flexibler und vorausschauender sein. Ich erinnere mich, wie ich vor einigen Jahren im Auslandschweizerat – dem «Parlament» der Fünften Schweiz – anregte, wir könnten doch vermehrt Englisch sprechen, um die nächste Generation besser abzuholen. Da hiess es von links bis rechts, das sei quasi «Landesverrat» (*lacht*).

Hat es Sie deshalb in die grosse Welt gezogen?

Wissen Sie, ich sagte schon mit sechs Jahren zu meiner Mutter: «Ich werde einmal in die USA auswandern und eine Amerikanerin heiraten» – lustig, oder? Nun, letzten Endes habe ich die Weite nicht gesucht, weil ich von hier weg wollte. Es war vielmehr das Neue, zu dem es mich hinstieg.

Warum landeten Sie in den USA?

Weil ich dort Betriebswirtschaft mit Schwerpunkt Aviatik studierte. Später überzeugte mich meine





Zu Gast bei seiner Mutter in Fraubrunnen BE, geniesst der Wahl-Amerikaner David Mörker die Geranium-Schweiz.

das ist.

DAVID MÖRKER

Nach dem KV spezialisierte sich der 1968 geborene Berner auf die Software SAP. Später studiert er in den USA Betriebswirtschaft mit Schwerpunkt Aviatik. Seit 25 Jahren lebt er mit seiner Familie in Minnesota.



Schweizer Illustrierte
044 259 63 63

Frau, die ich dort kennengelernt habe, dass wir unsere Zukunft in ihrer Heimat Minnesota aufbauen sollten.

Und Sie beschlossen, endgültig auszuwandern?

Halt – ich bezeichne mich nicht als Auswanderer. Ich bin einfach ein bisschen länger geblieben als andere.

Was antworten Sie, wenn jemand fragt, woher Sie kommen?

Ganz einfach: Ich bin Berner.

Warum haben Sie dann die amerikanische Staatsbürgerschaft beantragt?

Weil die USA meine adoptierte Heimat auf Zeit ist. Wäre dies auf Kosten der Schweizer Staatsbürgerschaft gegangen, hätte ich das nie und nimmer gemacht.

Fast 11 Prozent der Schweizerinnen und Schweizer leben mittlerweile im Ausland.

Was zieht sie weg?

Viele Schweizer scheinen bereit zu sein, eine Chance zu ergreifen, sei es eine akademische oder eine berufliche. Und natürlich darf das Thema Liebe nicht unterschätzt werden.

Welche Rolle spielen TV-Formate wie der SRF-Hit «Auf und davon»?

Wir sehen, wie jemand ein Abenteuer wagt – das macht Mut. Ich finde solche Geschichten auch spannend. Und ich weiss meistens ziemlich rasch, wer wieder zurückkehren wird.

Wann läuten bei Ihnen die Alarmglocken?

Wenn ein Auswanderer sagt, er habe genug von der Schweiz, wolle einfach nur weg. Das ist die falsche Motivation. Man muss sich zu etwas hingezogen fühlen. Und dann das Beste daraus machen.

Bei TV-Auswanderungen reiht sich oft Panne an Panne.

Ist Auswandern tatsächlich so kompliziert?

Nein, ist es nicht. Ich bin sicher: Würde man die Protagonisten aus dem Fernsehen in die Schweiz zurückbegleiten, käme es auch hier zu Pannen. Manche Menschen sind beweglich und können sich rasch an neue Gegebenheiten anpassen, andere nicht.

Was erleichtert das Auswandern?

Man braucht einen Hunger nach der Welt. Man muss einer Sache nachhelfen. Aber in einer demütigen Art. Es reicht nicht zu sagen:



«Hallo, hier bin ich, jetzt schaut zu mir.» Man muss sich in ein bestehendes Gefüge einordnen. Niemand hat auf einen gewartet.

Die USA sind nach Frankreich und Deutschland das drittbeliebteste Auswandererland.

Zieht der American Dream noch immer?

Ja, ich denke schon. Ausserdem hat es Tradition, dass Schweizerinnen und Schweizer in die USA auswandern.

Nun, auch im «Land der Freiheit» gelten immer schärfere Gesetze. Jüngst hat der oberste amerikanische Gerichtshof das landesweite Recht auf Abtreibungen gekippt. Gibt Ihnen das zu denken?

Von nun an entscheidet jeder Bundesstaat selbst, ob er Abtreibungen verbieten will oder nicht. Wenn man das auf die Schweiz herunterbricht, könnte man sagen: Die Kantone haben gewonnen. Als Mann möchte ich mich in dieser Angelegenheit nicht äussern.

Wie wichtig ist es Ihnen, in der Schweiz abzustimmen?

98. KONGRESS DER AUSLAND- SCHWEIZER

Auf Einladung der Auslandschweizer-Organisation Swiss Community (ASO) treffen sich vom 19. bis 21. August rund 400 Personen aus über 40 Ländern in Lugano. Diskutiert wird u. a. die Rolle der Auslandschweizerinnen und -schweizer für das demokratische System der Schweiz.



Svizzeri sempre e con orgoglio

Philippe il politico,
Marie la ristoratrice,
le storie e le vite
dei connazionali
che vivono all'estero

DI **Andrea Bertagni**

Tempo di lettura: 6'19"

Philippe Magnenat che con altri 40 mila svizzeri vive in Canada ha alzato lo sguardo dal telefonino quando attorno alle 9 di ieri mattina, sabato 20 agosto, ha avvertito un forte brusio davanti all'entrata del Palazzo dei congressi di Lugano. Poi, si è alzato un po' sulle punte e ha visto il presidente della Confederazione, Ignazio Cassis, accompagnato dal municipale di Lugano e presidente dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero, Filippo Lombardi, salutare e stringere mani attorniato da una piccola folla.

Gli occhi di Magnenat hanno brillato di ammirazione. Non soltanto perché il presidente della Svizzera ha onorato con la sua presenza chi come lui è emigrato, ma anche perché anche Magnenat fa politica. «Sono consigliere municipale a Blainville, una cittadina di 50 mila abitanti vicinissima a Montréal», dice fiero, mentre mancano pochi minuti all'inizio della seconda giornata del 98. Congresso dell'organizzazione degli svizzeri all'estero.

I San Bernardo e le Guardie pontificie

Perché a volte può essere la politica a tenere stretti i legami con il proprio Paese d'origine. Altre il muso dolce di quattro imponenti cani San Bernardo che docili guardano negli occhi i delegati del Congresso. Altre ancora possono essere due Guardie pontificie che con solennità raccontano quanto sia importante sostenere la loro nuova caserma in Vaticano. Cani e Guardie entrambi presenti ieri a Lugano. Ma la Svizzera non è solo questo. È anche questo. «È anche leggere tutti i giorni i giornali e i siti web di informazione svizzeri come faccio io - annota Magnenat - perché anche se sono in Canada da 20 anni è importante per me seguire tutto quello che succede nel mio Paese». Tutto serve. Tutto convive in armonia, apre gli orizzonti. Non è quindi un caso che uno svizzero come Magnenat a Blainville faccia politica «a favore dell'integrazione e dell'inclusione delle persone con più difficoltà». Tutto questo «senza subire alcuna discriminazione, anzi».

Quasi 1 milione di persone

La Quinta Svizzera, così come è soprannominata la comunità degli elvetici all'estero che a fine 2021 ha raggiunto il numero di 788 mila persone, non solo discute e si fa valere, intervenendo anche nel dibattito politico interno (chiedendo ad esempio di elaborare una stra-



tegia chiara e trasparente per mantenere la libera circolazione delle persone).

La Quinta Svizzera è soprattutto popolata da una costellazione di storie uniche, particolari, speciali. Come quella di Markus Thomas e Marie Margritt Lenherr che da anni vivono in Spagna nella Canarie e parlano tedesco, francese, inglese e spagnolo. «Io ho aperto un ristorante 10 anni fa - spiega Lenherr - ma torno in

Svizzera ogni anno per almeno 3 mesi. Mi piace tornare per riapprezzare la tranquillità e la pace». Thomas sull'isola si occupa invece di aeroplani e sfodera un'inglese invidiabile.

Anne-Marie Doherty-Wursch abita in Gran Bretagna e prima di affermare con sicurezza che gli svizzeri sono visti benissimo sull'isola, «gli piacciono proprio», sfodera un sorriso contagioso e accogliente. «Non ho mai voluto perdere i contatti con il mio Paese e con le mie conoscenze - precisa - per quello torno in Svizzera almeno tre volte l'anno». Emigrare o nascere in un'altra nazione non significa dunque abbandonare le radici o voltargli le spalle. Al contrario. Molte volte vuol dire riscoprire quello che si è lasciato.

«Mi sento ancora più svizzera»

Come nel caso Alexandra De Mello che vive a Singapore, «dopo una vita passata a girare il mondo». Imprenditrice e membro della Camera di commercio svizzera a Singapore, De Mello crede che essere svizzeri significhi «condividere con altre persone gli stessi valori». Quali valori? «Quando sei all'estero ti accorgi di quanto siano importanti la democrazia, il rispetto delle opinioni altrui e dell'altro, la libertà di parola. Tutti capisaldi del nostro essere svizzeri». Girare il mondo, conoscere e confrontarsi con altre culture e Paesi produce, secondo De Mello, solo un effetto. «Sentirsi ancora di più svizzeri».

Il 1. agosto in Australia

Poco lontano, a un altro tavolino, una signora con una moneta svizzera circondata dalla coda di una balena al collo sorride compiaciuta. Si chiama Cecile Scherrer e vive in Australia da 24 anni. «Sono finita all'altro capo del mondo con mio marito che era andato in pensione - spiega - e sono rimasta anche perché abito nell'isola di sabbia più grande al mondo, Fraser Island, un paradiso». Scherrer insomma non rimpiange il clima svizzero. «In Australia c'è più sole e fa meno freddo». Ma non dimentica le tradizioni, i simboli e i riti della sua terra. «Ogni anno festeggio con altri connazionali il 1. agosto e a Pasqua faccio anche le uova». In più è molto fiera di essersi data da fare per riunire gli svizzeri del luogo. «Ogni 15 del mese andiamo a cena al ristorante per incontrarci e stare insieme».

Un Paradiso sbandierato a fini politici

Raoul Thoos sta facendo colazione con una brioche. Arriva dai Paesi Bassi. E dove vive, racconta, hanno una percezione ben precisa del suo Paese. «Gli olandesi sono convinti che la Svizzera sia il Paradiso della democrazia e alcuni partiti, specialmente quelli di estrema destra, sbandierano l'immagine di una Svizzera libera da ogni giogo politico ed economico, ad esempio nei confronti dell'Unione europea, nella speranza di attirare simpatie e voti».

Philippe Magnenat



“Canada

Sono consigliere municipale in Québec e mi occupo di integrazione e inclusività delle persone più deboli

Lenherr e Thomas



“Spagna

Lavoriamo e viviamo alle Canarie ma torniamo in Svizzera spesso perché non possiamo fare a meno della nostra terra

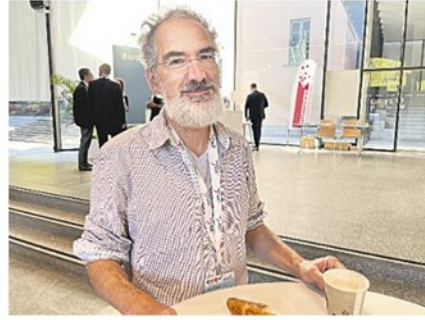
Anne-Marie Wursch



Gran Bretagna

*Anche se gli inglesi
ci apprezzano moltissimo
non ho mai perso
il contatto con le mie
conoscenze in Svizzera*

Alexandra De Mello



Olanda

*Nei Paesi Bassi il sistema
della democrazia diretta
è usato dai partiti
di estrema destra
per fini elettorali*



Singapore

*All'estero ti accorgi
quanto siano importanti
la democrazia, il rispetto
delle opinioni
e della libertà di parola»*

Cecile Scherrer



Australia

*Anche se dove vivo sto
benissimo mantengo
vive e rispetto le nostre
tradizioni. Ogni anno
festeggio il 1. agosto*

Raoul Thoss



La Domenica



21. August 2022



Wochenzeitung



Seite 6 / 99'996 mm²



Werbewert unbekannt



Auflage unbekannt

blueReport

Sehen, wer was sagt.





Democrazia e Quinta Svizzera «Diamo fiducia ai giovani»

POLITICA / Tra i temi toccati dal 98. Congresso, tenutosi a Lugano, anche quello del voto ai sedicenni – Approvata una risoluzione con cui si chiede al Consiglio federale una strategia chiara per mantenere la libera circolazione con l'UE

I giovani, il futuro della democrazia, ma anche il voto elettronico e la libera circolazione. Il 98. Congresso degli svizzeri all'estero, tenutosi nel fine settimana a Lugano, si è concluso ieri con un'escursione sul Monte Generoso. Un'occasione per scoprire (o riscoprire) alcune bellezze del territorio, dopo la tre giorni di discussioni che ha coinvolto oltre 400 partecipanti provenienti da 40 Paesi.

La forza del compromesso

Nel suo discorso inaugurale all'assemblea plenaria, il presidente della Confederazione Ignazio Cassis ha sottolineato come il dialogo e la capacità di trovare compromessi praticabili siano la linfa vitale della democrazia svizzera, punti di forza su cui lavorare, giorno dopo giorno. In questo ambito, Cassis ha voluto porre l'accento sul ruolo fondamentale degli svizzeri all'estero: «Vedono il nostro Paese dal di fuori, il che spesso porta alla luce nuovi e interessanti spunti di riflessione. Inoltre, nel Paese ospitante assimiliano punti di vista che possono far progredire i dibattiti nel nostro. Anche la Svizzera può trarre insegnamento dagli altri».

Nel suo intervento al termine dell'assemblea plenaria, Ariane Rustichelli, direttrice

dell'Organizzazione degli svizzeri all'estero (OSE), ha fatto riferimento al tema del voto ai sedicenni, in particolare alle opportunità e ai rischi che questo comporta, invitando a fidarsi dei giovani e a lasciare che si organizzino da soli. I giovani che sono tornati anche nel discorso conclusivo del presidente dell'OSE, Filippo Lombardi, il quale ha espresso un ringraziamento particolare nei loro confronti. «Affinché la nostra democrazia, unica nel suo genere, possa continuare a evolvere, abbiamo bisogno del contributo e dell'impegno attivo dei giovani della Quinta Svizzera», ha sostenuto.

I rapporti con Bruxelles

A tenere banco, venerdì, durante il Consiglio degli svizzeri all'estero, invece, è stato il tema della libera circolazione. Il «Parlamento della Quinta Svizzera» si è detto estremamente preoccupato per lo sviluppo delle relazioni bilaterali tra la Svizzera e l'UE e ora teme conseguenze negative in caso di interruzione dei negoziati. Attualmente, circa due terzi degli svizzeri all'estero vivono in un Paese dell'UE. Di questi, il 25% ha solo la nazionalità svizzera e dipende quindi direttamente dell'Accordo sulla libera circolazione delle

persone (ALC), ad esempio per il riconoscimento dei diplomi o per il ricongiungimento familiare. Se la libera circolazione delle persone venisse abolita, il ricongiungimento familiare non sarebbe più garantito. Ci sarebbero anche effetti negativi sulla partecipazione della Svizzera al programma di ricerca e istruzione Horizon Europe. Secondo il presidente dell'OSA Filippo Lombardi, la questione della libera circolazione delle persone è quindi in cima alla lista delle priorità. «Vogliamo che il Consiglio federale faccia tutto il possibile per trovare una soluzione alla libera circolazione delle persone», ha dichiarato Lombardi alla vigilia del congresso. Di qui, la risoluzione, adottata dal Consiglio, in cui si chiede di Consiglio federale a definire una strategia chiara e trasparente per mantenere la libera circolazione delle persone tra la Svizzera e l'UE.

I congressisti hanno inoltre autorizzato il Consiglio a presentare una risposta alla consultazione a favore dell'identità elettronica (e-ID).

Il voto elettronico

Il tema del voto elettronico è tra quelli che hanno suscitato maggiore interesse. Da anni infatti è in cima all'agenda



dell'OSE, poiché per la Quinta Svizzera l'e-voting rappresenta l'unica garanzia di partecipare alla democrazia in patria. Quasi 800.000 persone con il passaporto svizzero vivono all'estero e quasi un quarto desidera partecipare alle elezioni e alle votazioni nella Confederazione. «Stiamo lavorando a una soluzione per il voto elettronico assieme alla Posta svizzera», ha annunciato Lombardi, «e insisteremo per ottenerlo». Tuttavia, difficilmente un sistema del genere sarà disponibile su vasta scala per le elezioni federali del 2023. L'introduzione del voto elettronico (e-voting), che sarebbe reso possibile dall'e-ID, ha quindi la priorità assoluta. L'e-government semplificherebbe anche i contatti con le autorità in Svizzera.



Il presidente Ignazio Cassis e Filippo Lombardi, presidente dell'OSE.